

VEGA 14W IP65 BULKHEAD 4000K, PLAIN DIFFUSER, EMERGENCY, WHITE/ GREY / BLACK

RVE01440E-01, RVE01440E-04, RVE01440E-24

EN

PLEASE READ INSTRUCTION BEFORE COMMENCING INSTALLATION AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCES.

! Electrical products can cause death or injury, or damage to property. If in any doubt about the installation or use of this product, consult a competent electrician

Note:

Product technical information and specification may change over time without prior notification. For the latest technical information please visit our web site www.ledgrouprobust.com or robustdirect.com

-10°C < Ta < +35°C, 220V – 240V ~ 50/60Hz, Class II, IP65

Installation

1. Ensure mains supply is switched off before commencing work
2. Ensure there is at least 100mm of free space around the luminaire location
3. Remove diffuser and LED plate from base of the fitting
4. Drill mounting holes in the base
5. Mark appropriate fixing hole positions on wall, check location of buried cables, pipes and other building services before drilling.
6. Feed supply cables through cable entry hole and attach base to surface
7. Write installation date on battery and connect battery
8. Connect wires from unswitched supply to terminals on plate, brown to PL and Blue to N; For fitting always on , link terminal "SL" to terminal "PL", fitting controlled by switch connect switched livewire to terminal SL and permanent live to PL. Note: if "SL" terminal not connected, fitting works as non-maintained
9. Attached LED plate to the base: align the centre point of the unlock & lock indicator on the tray with the location mark on the base, rotate clockwise so that it is secure
10. Refit trim/ diffuser to base. (note: ensure that trim and base are aligned)

Switch on supply:

The green led should come on indicating correct battery charge status. When supply to the switched live PL is lost, battery will operate fitting in emergency mode. Interrupt supply by pressing the test switch, the fitting will then operate in emergency mode for a short period of time.

Information for the Product user:

1. Please note the requirement to dispose of Waste Electrical & Electronic Equipment separately from household waste (WEEE marked with crossed out wheelie bin symbol).
2. Please consider your role in contributing to re-use and recycling by returning this product at end of life to a collection centre for waste electrical equipment or a Civic Amenity site, or to a retail outlet from which you are purchasing a replacement.
3. This equipment may contain substances that are hazardous to health and the environment if disposed of carelessly. It is important that it is separated from normal household waste and recycled in the WEEE chain
4. The "crossed out wheelie bin symbol" on a product indicates this equipment must not be disposed of in normal household waste, but should be disposed of according to local WEEE regulations

The Installation must be carried out by a qualified electrician

VEGA 14W IP65 LED NOODSCHOTTEN, 4000K

RVE01440E-01, RVE01440E-04, RVE01440E-24

NL

LEES DE INSTRUCTIES VOORDAT U BEGINT MET DE INSTALLATIE EN HOU ZE BIJ VOOR LATER.

! Elektrische producten kunnen de dood of letsel veroorzaken of eigendommen beschadigen. Als u twijfelt over de installatie of het gebruik van dit product, raadpleeg dan een erkende elektricien

Opmerkingen:

Technische gegevens en specificaties van dit product kunnen zonder voorafgaande kennisgeving wijzigen. Ga voor de meest recente technische gegevens naar onze website www.ledgrouprobust.com of robustdirect.com

-10°C < Ta < +35°C, 220V – 240V ~ 50/60Hz, Klasse II, IP65

Installatie

1. Zorg ervoor dat de stroomvoorziening van het lichtnet is uitgeschakeld voordat u met het werk begint.
2. Zorg ervoor dat er rondom de plaats waar de lamp wordt gemonteerd ten minste 100mm vrije ruimte overblijft.
3. Verwijder de diffusor en led-plaat van de basis van de fitting.
4. Boor het gat voor de kabelingang en de montagegaten in de basis.
5. Markeer de bevestigingspunten op de wand, controleer de plaats van verborgen kabels, leidingen en andere technische voorzieningen van het gebouw voordat u begint met boren.
6. Haal de elektriciteitskabels door het kabelgat en maak de basis aan het oppervlak vast.
7. Schrijf de installatiedatum op de batterij en sluit de batterij aan.
8. Sluit de leidingen zonder stroomvoorziening op de klemmen van de plaat aan, bruin op PL en blauw op N; voor de fitting altijd klem "SL" op klem "PL" aansluiten. De fitting wordt gecontroleerd door aansluiting van de stroomdraad op klem SL en permanente stroomvoorziening op PL. Opmerking: als de "SL" klem niet is aangesloten, werkt de fitting in stand-by.
9. Led-plaat op de basis aanbrengen: zorg dat het middelpunt van de ont- en vergrendelindicator op de tray overeenstemt met de markering op de basis. Draai in de richting van de wijzers van de klok zodat hij goed vastzit.
10. Breng de armatuur/diffusor op de basis aan. (opmerking: zorg ervoor dat de armatuur en basis in elkaar passen)

Schakel de stroomvoorziening in:

De groene led moet gaan branden en geeft aan dat de batterij juist geladen is. Bij een onderbreking van de stroomvoorziening naar de PL-stroomdraad, werkt de batterij in de noodmodus. Onderbreek de stroomvoorziening door de testschakelaar in te drukken. De fitting werkt vervolgens een korte periode in de noodmodus.

Informatie voor de gebruiker van het product:

1. Hou bij het verwijderen van afval rekening met de regeling voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, gescheiden van gewoon huishoudelijk afval (AEEA, pictogram van een kliko met een kruis erdoorheen).
2. Neem uw verantwoordelijkheid op het vlak van hergebruik en recycling door dit product aan het einde van zijn levenscyclus in te leveren bij een inleverpunt voor elektronisch afval, een milieupark of een winkel waar u een nieuw product koopt.
3. Deze apparatuur kan stoffen bevatten die gevaarlijk zijn voor de gezondheid en het milieu indien ze onachtzaam wordt weggegooid. Het is belangrijk dat ze gescheiden gehouden wordt van het normaal huishoudelijk afval en gerecycled wordt in het netwerk voor AEEA.
4. Het pictogram van een kliko met een kruis erdoorheen op een product betekent dat dit apparaat niet samen met het gewone huishoudelijk afval mag worden weggegooid, maar dat het dient te worden verwijderd in overeenstemming met de lokale regelgeving voor AEEA (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur).

De installatie dient te worden uitgevoerd door een elektricien

VEGA 14W LED BULKHEAD, IP65, 4000K, NOTBETRIEB

RVE01440E-01, RVE01440E-04, RVE01440E-24

DE

LESEN SIE DIE ANLEITUNG, BEVOR SIE MIT DER INSTALLATION BEGINNEN, UND BEWAHREN SIE SIE FÜR DIE SPÄTERE VERWENDUNG AUF.

! Elektronikprodukte können Tod, schwere Verletzungen oder Sachschaden verursachen. Bei Zweifeln hinsichtlich der Installation oder des Gebrauchs konsultieren Sie einen qualifizierten Elektriker.

Hinweis:

Technische Produktinformationen und Angaben können sich im Lauf der Zeit ohne weitere Mitteilung ändern. Besuchen Sie unsere Webseite www.ledgrouprobust.com oder robustdirect.com für aktuelle technische Informationen.

-10°C < UT < +35°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Klasse II, IP65,
Batterie-Garantie: 2 Jahre

Installation

- Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
 - Achten Sie darauf, dass rund um den Installationsbereich mindestens 100 mm Platz sind.
 - Diffusor und LED-Platine vom Boden der Leuchte abnehmen.
 - Bohren Sie Kabeleingang und Montagelöcher in die Bodenplatte.
 - Markieren Sie passende Löcher für die Montage an der Wand und überprüfen Sie vor dem Bohren die Lage von unter Putz liegenden Kabel, Rohre oder andere Versorgungstechnik.
 - Stromkabel durch den Kabeleingang führen und die Bodenplatte an der vorgesehenen Stelle befestigen.
 - Notieren Sie das Installationsdatum auf dem Akku und schließen Sie den Akku an.
 - Verbinden Sie die Kabel der (ausgeschalteten) Stromversorgung mit den Anschlüssen: Braun an PL, Blau an N. Bei dauerhaft eingeschalteten Leuchten Kabelanschluss „SL“ an „PL“ anschließen; wenn die Leuchte durch einen Schalter gesteuert werden soll, Schalterkabel an „SL“ und das dauerhaft spannungsführende Kabel an „PL“ anschließen. Hinweis: Wenn „SL“ nicht angeschlossen ist, funktioniert die Installation im Bereitschafts-Modus.
 - LED-Platine an der Bodenplatte befestigen: Richten Sie den zentralen Punkt der Verriegelungsanzeige auf dem Träger mit der Positionierungsmarkierung auf der Bodenplatte aus und drehen Sie im Uhrzeigersinn.
 - Befestigen Sie Verkleidung und Diffusor wieder an der Bodenplatte. Hinweis: Achten Sie darauf, dass Bodenplatte und Verkleidung bündig sitzen.
- Stromversorgung einschalten:
Das grüne LED-Licht zeigt den korrekten Batterieladestand an. Wenn der Strom im Dauerbetrieb ausfällt, betreibt der Akku die Lampe im Notfallmodus. Unterbrechen Sie die Stromzufuhr durch Drücken des Testschalters, dann läuft die Lampe für kurze Zeit im Notbetrieb.

Informationen für den Benutzer:

- Beachten Sie, dass die Entsorgung von ausgedienten Elektro- und Elektronikgeräten getrennt vom Hausmüll erfolgen muss (die Geräte sind mit dem Symbol einer durchgestrichenen Tonne gekennzeichnet).
- Beachten Sie Ihre Rolle im Wiederverwendungs- und Recycling-Zyklus, indem Sie dieses Produkt am Ende der Nutzungsdauer bei einer Sammelstelle für Elektronikaltgeräte oder einer städtischen Müllkippe, oder einer Verkaufsstelle, wo Sie einen Ersatz besorgen, entsorgen.
- Dieses Gerät kann Substanzen enthalten, die gesundheits- und umweltschädlich sind, falls sie achtlos entsorgt werden. Es ist wichtig, dass es vom normalen Hausmüll getrennt und in der Kette der Elektro-Altgeräte recycelt wird
- Das „durchgestrichene Tonnen-Symbol“ auf einem Produkt bedeutet, dass dieses. Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern gemäß der Entsorgungsvorschriften für Elektro-Altgeräte entsorgt werden muss

Die Installation muss von einem Elektriker vorgenommen werden

HUBLOT LED VEGA 14W, IP65, 4000K, DE SÉCURITÉ

RVE01440E-01, RVE01440E-04, RVE01440E-24

FR

VEUILLEZ LIRE LES INSTRUCTIONS AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION ET CONSERVEZ-LES POUR TOUTES UTILISATIONS FUTURES.

Les produits électriques peuvent causer la mort, de graves blessures ou des dégâts matériels. Si vous avez des doutes sur l'installation ou sur l'utilisation de ce produit, veuillez consulter un électricien compétent.

Remarque :

Les informations techniques et caractéristiques peuvent changer au fil du temps sans notification préalable. Pour rester informé de ces possibles modifications, veuillez consulter le site internet www.ledgrouprobust.com ou robustdirect.com.

-10°C < Ta < +35°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Classe II, IP65,
Batterie Garantie: 2 Ans

Installation

- Assurez-vous que l'alimentation soit coupée avant d'entreprendre les travaux.
 - Assurez-vous qu'il y ait au moins un espace de 100mm autour du luminaire.
 - Retirez le diffuseur et la plaque LED de la base du luminaire.
 - Percez les trous pour les fixations dans la base.
 - Indiquez la position des futurs trous de fixation sur le mur et vérifiez l'emplacement des câbles dissimulés, des tuyaux, etc...
 - Faites passer les câbles d'alimentation dans le trou prévu à cet effet et fixez la base à la surface.
 - Notez la date d'installation sur la batterie et connectez-la.
 - Connectez les câbles de l'alimentation non-commutée aux bornes sur la plaque : marron à PL et bleu à N. Pour que le luminaire reste toujours allumé, raccordez la borne SL à la borne PL. Pour que le luminaire soit contrôlé par un interrupteur, connectez le câble de Phase commutée à la borne SL et le câble de tension permanente à PL. Remarque : Si la borne SL n'est pas connectée, le luminaire fonctionnera comme un luminaire non-permanent.
 - Fixation de la plaque LED dans la base : alignez le point central de l'indicateur de déverrouillage et verrouillage se trouvant sur la plaque avec le marquage indiqué sur la base, tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour être sûr qu'elle tiennent bien.
 - Remettez la collerette / le diffuseur en place sur la base.
Remarque : assurez-vous que la collerette et la base soient alignées.
- Allumez l'alimentation :
La LED verte devrait indiquer la charge correcte de la batterie.
Lorsque l'alimentation à la Phase commutée PL est perdue, la batterie démarrera le luminaire en mode de Sécurité. Interrompez l'alimentation en pressant l'interrupteur de test, le luminaire fonctionnera alors en mode de Sécurité pendant un court instant.

Test

Le luminaire doit être inspecté et testé régulièrement en accord avec les codes de pratiques locaux : remarque: pour des raisons de sécurité les tests doivent être effectués durant la journée où la lumière du jour est présente. Le programme de test d'essai minimal recommandé est. le suivant: Apres installation, attendre 24 heures afin d'assurer une charge complète de la batterie, puis coupez l'alimentation: la durée de fonctionnement max est de 3h, vérifiez que les LEDs éclairent toujours.

- Quotidiennement : Vérifiez que l'indicateur LED fonctionne
- mensuellement : Coupez l'alimentation, sur une courte période de temps afin de vérifier la lumière des LEDs
- Annuellement: faites un test complet. Coupez l'alimentation, les LEDs vont éclairer et devrait fonctionner pendant minimum 3 heures: les batteries doivent être remplacées quand ils ne peuvent pas supporter 3 heures de fonctionnement.
- Complétez la fiche d'enregistrement et conservez dans le dossier maintenance.
- Mettez à jour le fichier avec les tests suivant pour l'inspection d'un agent ou toute autre personne dûment autorisée

Informations pour l'utilisateur du produit :

- Veillez, s'il vous plaît, noter l'importance de disposer des Déchets d'Équipement Électriques et Électroniques séparément des déchets ménagers (DEEE représenté par une poubelle barrée d'une croix).
- Veillez tenir compte de l'importance de votre contribution à la réutilisation et au recyclage de ce produit en fin de vie en le retournant dans un centre de collecte de déchets des équipements électriques ou dans le point de vente à partir duquel vous effectuez l'achat du produit de remplacement.
- Cet équipement peut contenir des substances dangereuses pour la santé et l'environnement s'il est jeté n'importe où. Il est important de le séparer des ordures ménagères et le recycler dans une consigne DEEE appropriée.
- La "poubelle barrée d'une croix" présent sur le produit indique que cet appareil ne doit pas être jeté dans les ordures ménagères mais doit être éliminé conformément à la réglementation DEEE locale.

L'installation doit être effectuée par un électricien qualifié

Installation and Maintenance Record:

Installation and Maintenance Record:

Installer _____

Installer _____

Installation _____ Type _____

Installation _____ Type _____

Installation test duration & Date _____

Installation test duration & Date _____

Month	Test	1 st Year		2 st Year		3 st Year		4 st Year		5 st Year	
		Signed	Date	Signed	Date	Signed	Date	Signed	Date	Signed	Date
1	Short										
2	Short										
3	Short										
4	Short										
5	Short										
6	Short										
7	Short										
8	Short										
9	Short										
10	Short										
11	Short										
12	Short										
	3Hr.										

IT: AVVERTENZA – I dispositivi elettrici possono causare lesioni gravi o la morte o danneggiare l'apparecchio. In caso di dubbi sull'installazione o sull'utilizzo di questo prodotto, consultare un elettricista competente.

Assicurarsi che l'alimentazione principale sia spenta prima di effettuare interventi.

EST: HOIATUS! Elektritooted võivad põhjustada surma, raskeid vigastusi või varakahjustusi. Kui teil on toote paigaldamisel või kasutamisel kahtlusi, küsige nõu asjatundlikult elektrikult. Enne töö alustamist veenduge, et elektrivool oleks välja lülitatud.

SLK: UPOZORNENIE - Elektrické výrobky môžu spôsobiť smrť, vážne zranenie alebo škodu na majetku. Ak máte akékoľvek pochybnosti o inštalácii tohto výrobku, poraďte sa s kvalifikovaným elektrikárom. Pred začatím práce skontrolujte, že je hlavný zdroj

LED Group
Western Retail Park
Nangor Road
Dublin 12
Ireland
Tel: +353 1 7099000
Fax: +353 1 7099060
Email: info@ledgrouprobust.com
Website: www.ledgrouprobust.com

